



天主教澳門教區
DIOCESE DE MACAU

主教公署
Cúria Diocesana



CN/11/158/2017

教區主教公署秘書長辦公處通告
世界聖召祈禱節

第五十四屆世界聖召祈禱節將於本年五月七日(復活期第四主日)舉行，主題為：《**聖神推動傳教使命**》，教宗文告可在以下網頁下載：www.vatican.va。

謹請各位堂區負責人於該日的各台彌撒中舉行募捐，所得款項交到教區總務處，轉交羅馬教廷。

特此公告

教區秘書長
馬嘉道神父

二零一七年五月二日

Cúria Diocesana
Dia Mundial de Oração pelas Vocações

No próximo dia 7 de Maio (4º Domingo de Páscoa) a Igreja celebra o 54º Dia Mundial de Oração pelas Vocações. Na sua mensagem para este dia, sob o tem *«Impelidos pelo Espírito para a Missão»* (o texto pode ser encontrado em www.vatican.va), o Santo Padre convida-nos a rezar pelas vocações. As colectas das Missas desse dia sejam entregues na Secretaria da Câmara Eclesiástica.

Macau, 2 de Maio de 2017

Pe. Manuel Machado, MCCJ
Chanceler

Chancery Notice
World Day of Prayer for Vocations

The 54th World Day of Prayer for Vocations will be celebrated next Sunday, May 7 (4th Sunday of Easter). The theme of Pope Francis message is “*Led by the Spirit for Mission*” (the message can be found in www.vatican.va). All mass collections of that day are to be sent to the Diocesan Office.

Given at the Chancery Office, 2 May 2017.

Fr. Manuel Machado, MCCJ
Chancellor